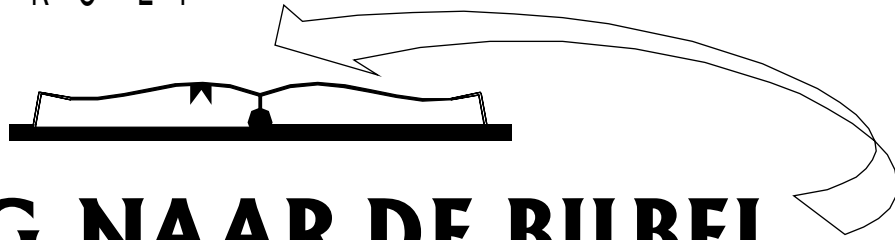


W E R K G R O E P



TERUG NAAR DE BIJBEL

Kampen, 28 november 2011 Nieuws nr. 4

Beste lezers,

In de afgelopen maanden heeft Gods werk niet stilgestaan. Wij duiden hierbij op de buitenlandse contacten van de werkgroep. Het betreft hier contacten in India, in Myanmar (Birma), Kenya en Zuidelijk-Afrika. Nieuw is ook een contact in Pakistan. Voor we hierover in details treden, kunnen we in het algemeen zeggen, dat het ons blijft verbazen hoe God in deze grote wereld werkt. Terwijl er vele boze dingen gebeuren met en onder mensen, terwijl er grote natuurrampen plaats vinden, blijft God in onze ogen rustig. Hij doet zijn werk, laat mensen tot bekering komen. Hij doet hen groeien in het geloof, kerk(jes) worden gebouwd en de nieuw gelovigen komen samen met de bestaande gelovigen ondanks de rampen en bedreigingen. U en wij mogen er ook deel aan hebben. Wat wij hieronder gaan beschrijven doen wij dan ook met blijdschap in ons hart.

KENIA – Gebied ELDORET

Wij konden hier dit jaar maar weinig materiaal sturen. Onze Nederlandse uitgever heeft enkele van de serie Engelse concordanties en andere boeken in herdruk. Zodat net als voor de andere contacten even op de plaats rust moest worden gehouden. Dit gebied heeft onze aandacht, zodra deze stagnatie over is zullen we weer pakjes gaan sturen.

MYANMAR (BIRMA)

Khup de jonge voorganger met een leeftijd van ongeveer 33 jaar, draagt veel verantwoording. Naast zijn eigen gemeente moet hij ook de andere 20 (kleine) gemeentes op grote lijnen bedienen. Als werkgroep hebben wij afgesproken om de voorgangers te voorzien van het nodige boeken materiaal in de komende twee jaren. Daarnaast zijn er zes gemeentes vacant, waarvoor een voorganger moet komen in de toekomst. U begrijpt wel dat hiervoor geld nodig is. Misschien kunt u bij het bidden

voor hen, ook geld opzij leggen voor hen. Meer naar het eind van deze brief zal ik uiteenzetten op welke manier dit kan.

Zeer recent kregen we de volgende e-mail van hem, welke wij hebben terugvertaald vanuit het Engels:

"Beste pastor Rien,

Opnieuw gegroet in de liefelijke naam van onze Heer en redder Jezus Christus. Mijn gezin en ik gaan door om de Heer te volgen. Ik dank de Heer dat Hij mij de laatste paar weken op een speciale manier gebruikt.

Ik gaf een boodschap tijdens een seminar voor vrouwen over de taak van vrouwen in het evangelie. Bijna alle 70 aanwezige vrouwen beleden hun zonden en gaven hun leven aan de Heer. Daarnaast heb ik ook in een openluchtsamenkomst gesproken.

Hierin heeft de Heer mij ook gebruikt. Tijdens de seminar voor zusters waren er enige die zich aan de Heer gaven om gebruikt te worden voor zendingswerkzaamheden."(voorganger Khup)

Het doet ons deugd dat deze voorganger zo in vuur en vlam is voor Gods Koninkrijk. Ook zijn vrouw helpt mee waar zij kan. Zij hebben drie jonge jongentjes, zodat zij niet overal aan kan meewerken.

Er worden kerkjes van hout gebouwd door de gemeenteleden. Eén is er begin volgend (2012) jaar af, zodat zij ook bescherming hebben tegen de kou en tegen de regen. De kerkgebouwtjes staan bijna allemaal tegen een helling aan, omdat de christenen in een bergachtig gebied wonen.

INDIA (Andhra Pradesh)

Tot onze blijdschap heeft pastor Jonathan in het afgelopen jaar een soort weekend Bijbel School ontwikkeld voor jonge, aankomende pastors. Hij heeft hiervoor een grote kamer van zijn huis beschikbaar gesteld. Gisteren (26-11-2011) schreef hij ons het volgende: *"Een van de studenten mocht de dienst leiden in zijn eigen kerk. Hij had hierbij ook vijf mede studenten uitgenodigd. Tijdens de dienst kregen zij ook de gelegenheid om iets te zeggen. Zij spraken over hun bijbelschool en waren vol lof over deze studie.*

Op dit moment zijn er negen studenten, die naar we hopen in eind januari 2012 hun certificaat zullen ontvangen. Met de laatste gelden van de werkgroep hebben wij pastor Jonathan kunnen helpen om de Cursus te realiseren. Deze weekend Bijbel School wordt gedaan in twee talen nl. Engels en Telugu (de hoofdtaal van de streek) Wij hopen dat pastor Jonathan ook in 2012 deze Bijbel School kan runnen.

PAKISTAN

Sinds de eerste helft van het afgelopen jaar hebben wij contact gekregen met iemand van een gemeente, die van beroep vertaler is. Deze vertaler bood aan om de Bijbelstudies die op onze web-site staan, te vertalen in de landstaal het Urdu. Ook opperde de vertaler om daarnaast ook de Bijbelstudies te vertalen in het Punjabi, de streektaal. Deze streektaal wordt ook gesproken in een groot gebied van het aangrenzende India. Na enige tijd dit voorstel in beraad gehouden te hebben,

hebben we besloten om dit te laten doen. Vandaar dat u op onze web-site nu uit vier talen kunt kiezen: Nederlands, Engels, Urdu en Punjabi! Wij zijn wel een beetje in spanning of er iemand van de beide nieuwe talen contact met ons opneemt. Als dat gebeurt dan moeten wij hen uiteraard door verwijzen naar christenen van die taalgroep. Beide talen, zowel Urdu als Punjabi hebben meer dan 100.000.000 mensen die bekend zijn met de talen.

Iemand vroeg ons welk materiaal wij hebben laten vertalen. Nu dat zijn van een aantal in het verleden geschreven brieven en artikelen, het gedeelte dat betrekking heeft op een Bijbelstudie. Uiteraard hebben de Urduse en Punjabise lezers aan een geheel aantal zaken zoals namen, zaken, en plaatsen niet veel. Vandaar dat wij deze voor het vertalen eerst ontdaan hebben van niet relevante zaken. Enfin, u kijkt maar eens op de web-site onder de knop Biblestudies. Het is al met al een hele belevenis voor ons, maar ook een uitdaging om Gods Woord bekend te maken.

SWAZILAND

Terwijl de opwekking in dit land doorgaat, hoewel deze wel in een wat rustiger vaarwater is gekomen, moesten Kees en Else Lugthart naar een andere behuizing uitkijken. Omdat Else ziek is en veel verzorging vereist was het niet eenvoudig voor hen om ondertussen de opwekking te beleven. Gelukkig leidde de Heer hen naar een plek bij Kaapstad, waar Else een plaats kreeg in een zorgcentrum, terwijl Kees in een soort aanleunwoning op vijf minuten afstand is gaan wonen. Al met al zijn zij daar gelukkig mee en kunnen zij elkaar vaak zien.

Zijn medewerker Wesley en zijn vrouw zorgen nu voornamelijk voor de pasbekeerden in Swaziland. Door middel van de moderne communicatiemiddelen houden Kees en Wesley contact met elkaar en vormen zo een "modern zendingskoppel".

Mocht u de Lugtharts persoonlijk willen bereiken, dan zijn dit hun nieuwe gegevens:

I.I.I. MINISTRY Kees en Else Lugthart

Postbus 45 Durbanville 7551 Zuid-Afrika

e-mail: < c.lugthart@lando.co.za >

Giften kunnen gestort worden op giro 81.51.98 of bank 48.63.80.335

De Ned. Gemeenschap voor Wereldevangelisatie Hoenderloo.

XX

Hoe komt de werkgroep aan geld voor de diverse projecten, die hierboven genoemd zijn?

Er was, nadat de werkgroep ophield met de lezers drie keer per jaar te informeren per gewone post, een bedrag van ongeveer 2500 euro in kas. Van dit bedrag zijn de bijbels, concordanties, Bijbelse woordenboeken, kinderbijbels en klein materiaal voor zondagscholen aangeschaft en verstuurd. Ondertussen kwamen er wel enkele giften binnen, maar dit was en is nu niet genoeg. Vooral de ondersteuning van de

opwekking van Swaziland heeft het fonds uitgeput. Dit is jammer, maar we hadden het niet willen missen.

Nu kunnen wij twee dingen doen, of wij stoppen ermee en vertellen de buitenlands contacten dat er geen geld meer is, of wij kloppen bij u aan en vragen concreet of u mee wil helpen door middel van geld te geven. Wij hebben voor dit laatste gekozen. U kunt dit biddend overwegen en vervolgens uw gift storten op het banknummer van de Stichting Werkgroep Terug naar de Bijbel. De volgende gegevens zijn van toepassing:

Stichting Werkgroep Terug naar de Bijbel
Populierenstraat 51
8266 BK Kampen
Bestemming Bijbels materiaal Buitenland
Banknummer: 650276213

NB. Alle giften zijn aftrekbaar voor de belasting, omdat de Stichting een goedgekeurde ANBI heeft. Daarbij zijn de giften in de vorm van een schenking in het geheel aftrekbaar.

Hoewel wij er niet van houden om voor geld te "schooien", zijn wij in dit geval toch door de bocht gegaan. Dus vragen wij u dringend of u mee wilt helpen. De giften van u zullen niet tevergeefs gegeven worden. Wij zullen deze direct gebruiken, doordat er in Birma (Myanmar) zes houten kerkjes in aanbouw zijn en deze een onderdak verschaffen aan zes kleine gemeentes. Tevens hebben de kerkjes bijbelmateriaal nodig, maar er is geen enkele evangelische boekwinkel.

Beste lezers, wij laten het hierbij. Met ons allen gaan wij biddend voort en verheugen wij ons in de Heer. Laat Hij ons vinden al werkend en biddend in zijn wijngaard. Met vriendelijke groeten vanuit Kampen.